

⑫ **EUROPEAN PATENT APPLICATION**

⑲ Application number: 80303078.2

⑥ Int. Cl.<sup>3</sup>: **B 65 H 54/02**  
**B 65 H 67/04, C 03 B 37/10**

⑳ Date of filing: 03.09.80

⑳ Priority: 07.09.79 JP 114874/79

㉓ Date of publication of application:  
18.03.81 Bulletin 81/11

㉔ Designated Contracting States:  
DE FR GB IT NL

㉕ Applicant: **NITTO BOSEKI CO., LTD.**  
1 Aza Higashi  
Gonome Fukushima-shi(JP)

㉖ Inventor: **Nakazawa, Koji**  
18-3, Uchida  
Fushiogami, Fukushima-shi(JP)

㉗ Inventor: **Satoh, Michio**  
2-2, Hino  
Toriyano, Fukushima-shi(JP)

㉘ Inventor: **Kasai, Shin**  
2-7, Hino  
Toriyano, Fukushima-shi(JP)

㉙ Inventor: **Kawaguchi, Yutaka**  
43, Inashirozoe  
Arai, Fukushima-shi(JP)

㉚ Inventor: **Kikuchi, Toshiaki**  
2, Aza Kyozuka  
Omori, Fukushima-shi(JP)

㉛ Representative: **Grundy, Derek George Ritchie et al,**  
**CARPMAELS & RANSFORD** 43, Bloomsbury Square  
London WC1A 2RA(GB)

⑥④ Device for continuously winding a continuous elongate element.

⑥⑤ A device for continuously winding a continuous elongate element, especially a strand (6) formed by gathering together a large number of glass filaments drawn from a bushing, provided with two or more main winding spools (8a, 8b) which are adapted to be brought to a predetermined winding position one by one and an auxiliary winding spool (13) which is normally held in an inoperative position spaced apart from the winding position by such a distance as not to interfere with the operation of the main winding spool in the winding position and, whenever the main spool in the winding position becomes full, is brought into engagement with this main spool in coaxial relationship (Fig. 6) and rotates at the same speed as the winding speed of the main spool. The strand is transferred from the full main spool to the auxiliary spool connected to the former and after an empty main spool is brought to be engagement with the auxiliary spool in place of the full main spool, the strand is transferred from the auxiliary spool to the empty main spool. In this manner, even when the full main spool is replaced with the empty main spool, the winding of the strand is continued at a substantially constant speed. The auxiliary winding spool (13) further may have a built-in strand cutter (118) which acts to cut off the strand bridging between the main spool and the auxiliary spool in a moment when the both spools are disconnected from one another.

FIG. 1

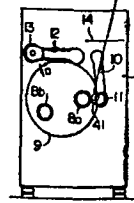
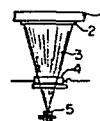
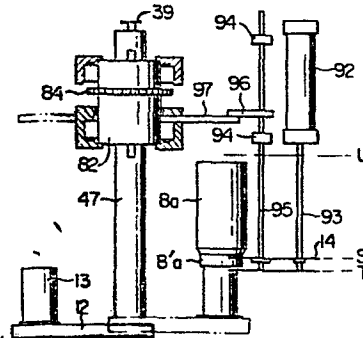


FIG. 6



EP 0 025 340 A1

- 1 -

DEVICE FOR CONTINUOUSLY WINDING A  
CONTINUOUS ELONGATE ELEMENT

## 1 BACKGROUND OF THE INVENTION

The present invention relates to a device for continuously winding a continuous elongate element and especially a glass fiber strand.

5 In general, conventional bushings for producing glass fibers have been provided with orifices from 400 to 800 in number and drawn therethrough glass filaments from 10 to 13 microns in diameter. In order to form a package of roving having a desired diameter  
10 from glass filaments drawn from such bushing there has been required such a troublesome process that glass filaments from 400 to 800 in number drawn from the single bushing are gathered into a strand and wound around a spool to form a cake of strand and thereafter  
15 strands are unwound from 15 to 30 cakes and gathered into a roving and wound around another spool to form a package.

Recently there has been provided various multiple-nozzle spinning techniques of the type in  
20 which glass filaments from 2000 to 4000 in number and from 15 to more than 20 microns in diameter can be simultaneously spun from a single bushing so that a desired package can be formed directly by merely gathering filaments drawn from the bushing into a  
25 strand and winding the strand around a spool. In

- 2 -

1 the case of forming the package directly from glass  
filaments drawn from the multiple-nozzle bushing, it  
is very important to maintain the tension imparted  
to the glass filaments always uniform so that the  
5 stable spinning feasible and all the glass filaments  
have a uniform cross sectional area. Upon the replacement  
of a full winding spool with an empty winding spool,  
if the spinning of glass filaments is interrupted,  
these filaments immediately coalesce together into  
10 a monolith and accordingly much labor and a long time  
are needed before the stable spinning can be re-started.  
In addition the interruption of spinning of glass  
filaments tends to adversely affect the operation of  
the glass melting furnace due to occurrence of thermal  
15 hysteresis so that stable spinning cannot be continued.  
It is therefore obviously preferable to continue the  
spinning while imparting a uniform tension to the  
glass filaments even when a full winding spool is  
replaced with an empty one. To this end, there have  
20 been devised and demonstrated various types of winding  
devices as disclosed in Japanese Patent Publication  
Nos. 36-18369, 43-8996, 47-9862 and 48-32626.

Japanese Patent Publication No. 36-18369  
discloses a method for continuously winding strands  
25 by a plurality of winding spools mounted equiangularly  
on a turntable which is supported by a horizontal  
shaft and rotated in one direction. Whenever the spool  
in the winding position becomes full, the turntable

- 3 -

1 is rotated through a predetermined angle so that an  
empty spool is brought to the winding position and  
the strand is wound around it. More specifically,  
when the strand has been transferred onto the empty  
5 spool which is rotated at the same speed as the full  
spool, the latter is decreased in speed so that the  
strand between the full and empty spools is slacked  
and caused to adhere to the empty spool so as to be  
wound around it. According to this method, it is  
10 possible to continuously wind strands consisting of a  
smaller number of filaments and having a smaller  
diameter which have a low degree of rigidity and a low  
drawing tension, but there is not provided a means  
for positively holding the strand on the empty spool  
15 and as a result, with the strands consisting of a larger  
number of filaments and having a larger diameter which  
have a relatively higher degree of rigidity and a high  
drawing tension the failures of transfer of the strand  
from the full spool to the empty spool frequently  
20 result so that the spinning must be interrupted. Thus  
this continuous winding method is inefficient and  
unsatisfactory in practice.

Japanese Patent Publication No. 43-8996  
discloses a winding device in which a plurality of  
25 spools are mounted on a turntable and a supporting plate  
is disposed in front of the free end of each spool so  
that when the strand is transferred from a full spool  
to an empty spool, it is clamped between the plate and

- 4 -

1 the free end of the empty spool. To this end, mechanical  
clamping means driven with a magnet, spring or the  
like are needed in order to clamp the strand so that  
the winding spools become very complex in construction  
5 and are not adapted to spin at high speeds. Furthermore,  
with strands consisting of a larger number of filaments  
and having a larger diameter which have a relatively  
higher degree of rigidity and are relatively fragile,  
breakages frequently occur when clamped.

10 Japanese Patent Publication Nos. 47-9862 and  
48-32626 disclose winding devices of the type using  
an auxiliary winding spool in order to ensure the smooth  
and positive transfer of the strand from a full spool  
to an empty spool. When one spool becomes full, the  
15 auxiliary winding spool is brought to the position  
in line with the full spool and the strand is trans-  
ferred from the full spool to the empty spool. Thereafter  
the full spool is retracted from the winding position  
while an empty spool is brought to the winding position  
20 and subsequently the strand is transferred from the  
auxiliary winding spool onto the empty spool.

The winding device disclosed in Japanese  
Patent Publication No. 47-9862 is such that the auxiliary  
winding spool is held stationary while two main  
25 winding spools are alternately brought to the winding  
position in opposed coaxial relationship with the  
stationary spool.

The winding device disclosed in Japanese

- 5 -

1 Patent Publication No. 48-32626 is such that the  
auxiliary winding spool is so designed and constructed  
as to be alternately brought into alignment with  
one of two main winding spools which are held stationary.

5 Both the winding devices have a common defect  
that when the strand is transferred between the main  
and auxiliary winding spools, variations in winding  
tension result so that these devices are unsatisfactory  
in practice in providing strand packages of uniform  
10 configurations and qualities. In addition, when breakages  
of strands occur or solidification of lubricants occur  
during the winding operations, remedies or counter-  
measures cannot be carried out smoothly because of the  
presence of the auxiliary winding spool.

15 SUMMARY OF THE INVENTION

The present invention was made to overcome  
the above and other problems encountered in the prior  
art continuous winding devices.

20 One of the objects of the present invention  
is therefore to provide a continuous winding device  
capable of continuous and stable winding especially  
of glass-fiber strands consisting of a larger number  
of filaments and having a larger diameter, whereby  
packages of high qualities can be provided.

25 Briefly stated, to the above and other ends,  
the present invention provides a device for continuously  
winding a continuous elongate element having a main

- 6 -

1 winding spool supporting means which carries a plurality  
of main winding spools and is so movable as to bring  
said main winding spools sequentially to a winding  
position one by one, an auxiliary winding spool  
5 whose free end is adapted to engage with the free end  
of the main winding spool in said winding position,  
a traversing means movable between a first position  
adjacent to the main winding spool in said winding  
position at which said traversing means imparts the  
10 traversing movement to the element being wound around  
said main winding spool in said winding position and  
a second position spaced apart from said main winding  
spool in said winding position by a predetermined  
distance at which said traversing means is disengaged  
15 from the element being wound, and a guide rod movable  
in the direction in parallel with the axis of said  
main winding spool in said winding position between a  
first position above said auxiliary winding spool engaged  
with said main winding spool in said winding position  
20 and a second position beyond the end of said main  
winding spool in said winding position remote from  
said free end thereof, in which said auxiliary winding  
spool is movable to an inoperative position spaced  
apart from the axis of said main winding spool in  
25 said winding position by a considerable distance.

The above and other objects, features and effects of the present invention will become more apparent from the following description of one preferred

- 7 -

1 embodiment thereof taken in conjunction with the accompany-  
ing drawings.

## BRIEF DESCRIPTION OF THE DRAWINGS

Fig. 1 is a schematic view showing that  
5 glass filaments drawn from a bushing are directly  
formed into a package by a continuous winding device  
in accordance with the present invention;

Fig. 2 is a rear view of a main body of the  
continuous winding device shown in Fig. 1 with the  
10 rear wall removed so as to show the interior;

Fig. 3 is a side view thereof showing the  
arrangement of driving systems;

Fig. 4 is a top view of a mechanism for  
controlling not only the retracting movement of a  
15 traverse motion in response to the increase in diameter  
of a strand package being wound but also the winding  
speed;

Fig. 5 is a block diagram used for the explana-  
tion of the mode of operation of the mechanism shown  
20 in Fig, 4;

Fig. 6 is a view used for the explanation of  
a mechanism for driving a strand guide rod for trans-  
ferring the strand between a main winding spool and  
an auxiliary winding spool when the main winding spool  
25 with a full package is retracted from the winding  
position while an empty main winding spool is brought  
to the winding position;



- 8 -

1            Fig. 7 is a longitudinal sectional view, on  
enlarged scale, of the auxiliary winding spool showing  
a strand cutting means incorporated therein;

            Fig. 8a is a sectional view taken along  
5 the line VIII-VIII of Fig. 7 showing the strand cutting  
means in its inoperative position; and

            Fig. 8b is a view similar to Fig. 8a, but  
shows the strand cutting means in the operative position.

#### DESCRIPTION OF THE PREFERRED EMBODIMENT

10            Fig. 1 shows that a large number of glass  
filaments are gathered into a strand which in turn is  
directly wound into a package by a winding machine  
in accordance with the present invention. Molten glass  
is drawn through from 2000 to 4000 nozzles 2 at the  
15 bottom of a bushing 1 into glass filaments 3. After  
having been applied with a lubricant by a roll sizer 4,  
they are gathered by a gathering roller 5 into a strand  
6 which in turn is wound by the winding device.

            The winding device has a main body 7 in which  
20 are mounted drive motors, hydraulic cylinders, trans-  
mission gears, control devices and so on as will be  
described in detail below. Mounted on the front panel  
of the main body are a turret 9 which carries two  
horizontal winding spools 8a and 8b, a traverse motion  
25 11 mounted on a swinging arm 10, an auxiliary winding  
spool 13 mounted rotatably on a swinging arm 12 and  
a strand guide rod 14 which is extended at right angles

- 9 -

1 to the axes of the main and auxiliary winding spools  
8a, 8b and 13 and the traverse motion 11 and is movable  
in the same direction as these axes. The strand 6 is  
shown as being wound around the main winding spool  
5 8a while being traversed by the traverse motion 11.

As will be described in detail hereinafter,  
when the strand 6 is fully wound around the main winding  
spool 8a, the arm 12 is swung in the direction indicated  
by the arrow a so that the auxiliary winding spool 13  
10 is made into abutment with the free end of the main  
winding spool 8a. Thereafter, the strand guide rod 14  
transfers the strand 6 to the auxiliary winding spool  
13 so that the latter starts winding the strand 6.  
Next the turret 9 is rotated through a predetermined  
15 angle to bring the second main winding spool 8b, which  
is empty, to the winding position while the first  
main winding spool 8a is retracted therefrom. The  
strand guide rod 14 is retracted so that the strand  
is transferred to the second main winding spool 8b  
20 so as to be wound therearound. The auxiliary winding  
spool 13 is returned to the initial position shown and is  
ready for the next operation. Thus even when the  
main winding spools 8a and 8b are being exchanged  
for one another, the strand 6 can be continuously wound  
25 because of the provision of the auxiliary winding  
spool 13 which operates in the manner just described  
above.

Next referring to Figs. 2 and 3, the mechanisms

- 10 -

1 incorporated in the main body 7 will be described in  
detail. Fig. 2 is a rear view while Fig. 3 is a  
view mainly used for the explanation of the arrangements  
and modes of operation of driving mechanisms. The  
5 rotations of the two main winding spools 8a and 8b,  
the auxiliary winding spool 13 and the traverse motion  
11 are all provided by a variable speed motor 15  
mounted on the bottom of the main body 7. Thus  
relatively much space is left in the main body 7 so  
10 that maintenance and inspection may be facilitated.  
The motor 15 carries two timing pulleys 16 and 17  
on its shaft and the timing pulley 16 is drivingly  
coupled to a timing pulley 19 mounted on the input shaft  
of an electromagnetic clutch 18 through a timing belt  
15 20. The electromagnetic clutch 18 is of the double-  
clutch type having two output shafts carrying timing  
pulleys 21 and 22, respectively. When one clutch is  
energized, one corresponding output shaft is connected  
to the input shaft; when both the clutches are energized,  
20 both the output shafts are connected to the input  
shaft; and when the two clutches are de-energized,  
both the output shafts are disconnected from the input  
shaft.

The main winding spools 8a and 8b are mounted  
25 on spindles 25 and 26, respectively, which in turn  
are rotatably supported by bearings in housings 23  
and 24 mounted on the rear surface of the turret 9.  
Timing pulleys 27 and 28 which are mounted at the rear

- 11 -

1 ends of the spindles 25 and 26, respectively, are  
drivingly coupled through timing belts 29 and 30,  
respectively, to the timing pulleys 21 and 22 on the  
output shafts of the electromagnetic clutch 18. The  
5 spindles 25 and 26 are angularly spaced apart from  
each other for example by  $140^\circ$ .

The timing pulley 17 on the motor 15 is  
drivingly coupled through a timing belt 33 to a timing  
pulley 32 on the input shaft of an electromagnetic  
10 clutch 31. The electromagnetic clutch 31 is also of  
the double-clutch type having two output shafts carrying  
timing pulleys 34 and 35, respectively. These timing  
pulleys 34 and 35 are drivingly coupled through timing  
belts 36 and 37, respectively, to a timing pulley 38  
15 on the traverse motion 11 and a timing pulley 39 for  
driving the auxiliary winding spool 13.

The traverse motion 11 is most preferably  
of the type having a strand guide 40 which makes  
reciprocating movements in response to the rotation  
20 of a scroll cam. In addition, in order not only to  
smooth the surfaces of the strand packages wound on  
the winding spools but also to maintain uniform  
pressure distributions within the strand packages,  
thereby ensuring uniform qualities of the strand packages,  
25 it is preferable to provide a pressure roller 41 which  
is disposed in parallel with the scroll cam and rolls  
in contact with the surface of the strand package  
under a suitable pressure while the strand is being

- 12 -

1 wound (See Fig. 1).

The swingable arm 10 which supports the traverse motion 11 is hollow and has its one end securely joined to one end of a hollow shaft 42 so that as the latter is rotated, the former is swung. A rotating shaft 43 is extended through the hollow shaft 42 and the timing pulley 38 is attached to the rear end of the rotating shaft 43. A timing pulley 44 which is mounted at the front end of the rotating shaft 43 is drivingly coupled through a timing belt 45 to a timing pulley 46 mounted on a scroll cam shaft, the belt 45 being extended through the arm 10.

The swingable arm 12 which supports the auxiliary winding spool 13 is hollow and has its upper end securely joined to the front end of a hollow shaft 47 so that as the latter is rotated, the former is caused to swing. A rotating shaft 48 is extended through the hollow shaft 47 and the timing pulley 39 is attached to the rear end of the shaft 48. A timing pulley 49 is attached to the front end of the shaft 48 and is drivingly coupled through a timing belt 50 to a timing pulley 51 carried by a spindle of the auxiliary winding spool 13, the timing belt 50 being extended through the arm 12.

25 As best shown in Fig. 2, the turrer 9 is imparted with reciprocating rotations by a hydraulic cylinder 53 which in turn is mounted on the bottom of the main body 7 with a bracket 52. A piston rod 54

- 13 -

1 of the hydraulic cylinder 53 is connected to the lower  
end of a rack 55 which is mounted for vertical movement  
and is in mesh with a pinion 56. An intermediate gear  
57 is carried by the shaft of the pinion 56 for rotation  
5 in unison therewith and is in mesh with a gear 58  
securely fixed to the turret 9. Therefore as the cylinder  
53 extends or retracts its piston rod 54, the rack 55  
is caused to move upward or downward so that the turret  
9 is caused to reciprocally rotate through the pinion 56,  
10 intermediate gear 57 and gear 58. At the top of the  
stroke of the piston rod 54, the first main winding  
spool 8a is brought to the winding position shown in  
Fig. 1 while at the bottom of the stroke the second  
main winding spool 8b is brought to the winding position.

15           Next referring to Fig. 4, the mechanism  
will be described which causes the traverse motion 11  
to retract as the diameter of the strand package being  
formed around the main winding spool 8 increases. A  
variable motor 59 is drivingly coupled to a reduction  
20 gear 62 through meshing gears 60 and 61. The reduction  
gear 62 is directly coupled to an electromagnetic  
clutch 64 with an output shaft 65 supported by a  
bearing 63 and carrying two plate cams 66 and 67. The  
plate cam 66 engages with a cam follower or cylindrical  
25 roller 70 rotatably mounted at the upper end of a  
rack 69 which is vertically slidably supported by  
brackets 68 (See Fig. 2). The rack 69 is in mesh  
with a sector gear 71 carried by the hollow shaft 42

- 14 -

1 of the traverse motion so that as the rack 69 is caused  
to move up and down, the hollow shaft 42 and hence the  
swinging arm 10 (See Fig. 1) are caused to swing.  
More specifically, during energization of the clutch  
5 64 the rotation of the motor 59 is reduced by the  
reduction gear 62 at a predetermined ratio and trans-  
mitted to the plate cam 66. As the plate cam 66 is  
rotated, the rack 69 is caused to move upward so that  
the sector gear 71 is caused to rotate in the clockwise  
10 direction in Fig. 2 and subsequently the traverse motion  
11 is gradually moved away from the main winding spool  
8. The plate cam 66 is designed to have such a cam  
profile that the traverse motion 11 is moved away  
in proportion to the quadratic increase in diameter  
15 of the strand package being formed around the main  
winding spool 8.

Referring to Fig. 2, a hydraulic cylinder 73  
is pivoted to a bracket 72 and the piston rod of this  
cylinder 73 is pivoted with a pin 74 to the sector  
20 gear 71. When the strand is being wound, the piston  
rod is forced to be retracted so that the sector gear  
71 is imparted with a torque in the counterclockwise  
direction. This torque, which is weaker than the torque  
imparted in the clockwise direction to the sector  
25 gear 71 from the rack 69, has double functions of  
causing the pressure roller 41 to maintain the contact  
with the surface of the package under a predetermined  
pressure when moving away therefrom in unison with

- 15 -

1 the traverse motion 11 and preventing the vibrations  
of both the traverse motion 11 and the pressure roller  
41. In addition, when, upon complete or full winding  
of the strand package on the main winding spool 8,  
5 the electromagnetic clutch 64 is disengaged so that  
the upward movement of the rack 69 is stopped, the  
hydraulic cylinder 73 is actuated to extend its piston  
rod so that the sector gear 71 is further rotated in  
the clockwise direction and consequently the traverse  
10 motion 11 and the pressure roller 41 are moved away  
from the surface of the strand package, whereby the  
change in position between the main winding spool 8a  
and 8b is permitted.

Referring back to Fig. 4, the other plate  
15 cam 67 controls the speed of the variable motor 15  
which drives the main winding spool 8, the scroll cam  
of the traverse motion 11 and the auxiliary winding  
spool 13. In order that the glass filaments drawn  
from the bushing 1 (See Fig. 1) may have a uniform  
20 diameter and that the strand packages of uniform  
qualities may be obtained, the strand winding speed;  
that is, the peripheral velocity of the package on the  
main winding spool must be maintained constant. As a  
result, the rotational speed of the main winding spool  
25 must be decreased in inverse proportion to the increase  
in diameter of the strand package.

The plate cam 67 is made into engagement with  
a cylindrical roller or cam follower 174 mounted at



- 16 -

1 the left end of a rack 173 which in turn is horizontally  
slidably supported by brackets 172 and is in mesh  
with a pinion 76 supported by a bracket 75. A gear  
77 (See also Fig. 2), which is carried by the shaft  
5 of the pinion 76 for rotation in unison therewith,  
is in mesh with a gear 80 carried by a shaft 79 of a  
potentiometer or a displacement sensor 78 (See Fig. 5).  
The gear 80 is loaded with a bias spring (not shown)  
so as to be normally biased in the counterclockwise  
10 direction so that the rack 173 is normally imparted  
with the force acting in the left direction in Fig. 4  
and consequently the cylindrical roller 174 is pressed  
against the periphery of the cam plate 67.

Referring also to Fig. 5, the rotation of the  
15 shaft 79 of the potentiometer 78 is converted into a  
voltage signal and transmitted to a winding speed  
control panel 81, whereby the speed of the motor 15  
for winding the strand is controlled. The plate cam  
67 is mounted on the output shaft 65 coaxially with  
20 the plate cam 66 in such a way that the starting points  
of their cam profiles coincide with each other. The  
cam profile of the plate cam 67 is so determined that  
the voltage signal from the potentiometer 78 changes  
its magnitude in response to the increase in diameter  
25 of the strand package being wound and subsequently  
the rotational speed of the motor 15 is gradually  
decreased so as to maintain the peripheral velocity  
of the strand package being wound constant.

- 17 -

1           Next referring back to Figs. 2 and 3, an  
auxiliary winding spool transfer device will be described.  
The hollow shaft 47 is extended through a rotatable  
cylindrical housing 82 and keyed with a key 83 to  
5 the housing 82 in such a way that the shaft 47 can  
slide in the axial direction but is not permitted to  
rotate. A gear 84 is formed integral with and coaxially  
of the cylindrical housing 82 and is made into engagement  
with an intermediate gear 88 which in turn is in mesh  
10 with a rack 87 which is vertically slidable by a  
hydraulic cylinder 86 mounted with a bracket 85.

A rack 89 is formed at the rear end portion  
of the hollow shaft 47 and is in mesh with a pinion 90  
which is mounted on the shaft of a motor (not shown).  
15 Therefore as the motor is driven, the hollow shaft 47  
is caused to slide in the axial direction relative to  
the cylindrical housing 82. Obviously, the direction  
of the axial movement of the hollow shaft 47 is depending  
upon the direction of the rotation of the motor.

20           As shown in Fig. 1, when the main winding  
spool 8a is winding the strand therearound, the auxiliary  
winding spool 13 is placed in an inoperative position  
remote from the main spool 8a. When the main winding  
spool 8a becomes full and then is retracted from the  
25 winding position to the inoperative position while  
the second main winding spool 8b is brought to the  
winding position, the cylinder 86 is actuated to cause  
the rack 87 to move upward so as to cause the housing 82

- 18 -

1 to rotate in the clockwise direction in Fig. 2 through  
the intermediate gear 88 and the gear 84. As a result,  
the arm 12 supporting the auxiliary winding spool 13  
is caused to swing in the direction a in Fig. 1 until  
5 the auxiliary winding spool 13 becomes in line with  
the first main winding spool 8a. In this position,  
further rotation of the housing 82 is prevented by the  
engagement of its extension with a stopper 91 as best  
shown in Fig. 2. Thereafter the pinion 90 is rotated  
10 in such a direction that the hollow shaft 47 is caused  
to move to the right in Fig. 3 and consequently the free  
end of the auxiliary winding spool 13 is made into engage-  
ment with the mating free end of the main winding  
spool 8a. Under these conditions, as will be described  
15 in more detail, the strand guide rod 14 is actuated so  
that the strand 6 is transferred from the main winding  
spool 8a to the auxiliary winding spool 13. Thereafter  
the rotation of the pinion 90 is reversed so that the  
hollow shaft 47 is caused to move to the left in Fig. 3  
20 toward the initial position. Next the turret 9 is  
rotated so that the second empty main winding spool  
8b is brought to the winding position. The pinion 90  
is rotated again so that the hollow cylinder 47 is  
advanced and subsequently the free end of the auxiliary  
25 winding spool 13 is made into engagement with that  
of the second main winding spool 8b which is now in  
the winding position. Next the strand guide rod 14  
is retracted so that the strand 6 is transferred from

- 19 -

1 the auxiliary winding spool 13 to the empty main winding  
spool 8b. Thereafter the rotation of the pinion 90  
is reversed again so that the hollow shaft 47 is  
retracted and consequently the auxiliary winding spool  
5 13 is disconnected from the main winding spool 8b.

The piston rod of the hydraulic cylinder 86 is actuated  
such that the rack 87 is caused to move downward and  
thus the housing 82 is caused to rotate in the counter-  
clockwise direction, whereby the auxiliary winding  
10 spool 13 is returned to the initial inoperative position  
shown in Fig. 1. When the auxiliary winding sleeve  
13 is disconnected from the main winding spools 8a and  
8b, a strand cutter is actuated as will be described  
in detail later.

15           Next referring to Fig. 6, the construction  
and mode of operation of a strand guide rod actuating  
mechanism which coacts with the auxiliary winding spool  
transfer mechanism will be described. The strand guide  
rod 14 is attached to the free end of the piston rod 93  
20 of a hydraulic cylinder 92 and arranged such that  
the strand guide rod 14 is in the position indicated  
by the straight line T when the piston rod 93 is fully  
extended but in the position indicated by the straight  
line U when the piston rod 93 is fully retracted. In  
25 the position T, the strand guide rod 14 is above the  
auxiliary winding spool 13 in engagement with the main  
winding spool 8. One end of an auxiliary rod 95 which  
is supported by brackets 94 for slidable movement in

- 20 -

1 parallel with the piston rod 93 is attached to the  
strand guide rod 14 and a stopper 96 is attached to  
the auxiliary rod 95 intermediate at its ends. An arm  
97 (See also Fig. 2), which is extended radially  
5 outwardly from the housing 82, is adapted to engage  
with the stopper 96 so that a further advancement  
of the strand guide rod 14 beyond the line S toward  
the line T is prevented when the auxiliary winding  
spool 13 is in the initial inoperative position shown  
10 in Fig. 1.

Next referring to Fig. 7, the construction and  
mode of operation of the strand cutter which is disposed  
within the auxiliary winding spool 13 will be described.  
A supporting ring 101 is securely joined to the hollow  
15 supporting arm 12 adjacent to its lower end and a  
rotary barrel 104 is rotatably supported by bearings  
102 and 103 which are mounted in the supporting ring 101.  
The auxiliary winding spool 13 is fitted over flanges  
105 and 106 of the rotary barrel 104, the flange 105  
20 being formed at the front end (the right end in Fig. 7)  
while the flange 106 intermediate between the ends of  
the rotary barrel 104. A radially inwardly extended  
flange 107 of the auxiliary winding spool 13 at the  
front end thereof is abutted against the front flange  
25 105 of the rotary barrel 104 and is securely joined  
thereto with bolts 108. The timing pulley 51, which  
is mounted at the rear end (the left end in Fig. 7)  
of the rotary barrel 104 is drivingly coupled through

- 21 -

1 the timing belt 50 to the timing pulley 49 carried by the  
rotating shaft 48 (See also Fig. 3). One end (rear end)  
of a hollow shaft 109 which is extended through the  
center bore of the rotary barrel 104 is securely  
5 fixed to the lower end of the supporting arm 12 and  
a circular retaining member 111 is fitted over the  
other end of the hollow shaft 109 and securely keyed  
thereto with a key 110. A disk 112 is mounted on the  
retaining member 111. The timing pulley 51 and the  
10 rotary barrel 104 are supported by bearings 113 and 114  
mounted on the hollow shaft 109 so as to be rotatable  
relative to the hollow shaft 109.

A hydraulic motor 115 of the oscillating type  
is mounted on the supporting arm 12 adjacent to its  
15 lower end and the output shaft of the motor 115 is  
connected to an oscillating shaft 116 extended through  
the hollow shaft 109 coaxially thereof. A cutting  
blade 118 is pivoted with pin 117 to the disk 112 and  
an oscillating arm 119 is carried by the shaft 116 at  
20 its front end (See also Figs. 8a and 8b).

As shown in Figs. 8a and 8b, one end of a  
connecting rod 121 is pivoted with a pivot pin 120 to  
the free end of the oscillating arm 119 while the  
other end is pivoted with a pin 122 to the rear end  
25 of the cutting blade 118.

Fig. 8a shows the cutting blade 118 in its  
inoperative position. When the auxiliary winding  
spool 13 is caused to move to the left in Fig. 7 in

- 22 -

1 the manner described previously so that the free end  
of the auxiliary spool 13 is disconnected from that of  
the main spool 8, the motor 115 is energized so as to  
cause the oscillating arm 119 to rotate in the counter-  
5 clockwise direction in Fig. 8a. As a result, the  
cutting blade 118 is caused to rotate in the counter-  
clockwise direction about the pivot pin 117 and projected  
radially outwardly through the space between the  
free ends of the main and auxiliary winding spools 8  
10 and 13 as shown in Fig. 8b so that the strand 6 bridging  
between the main and auxiliary winding spools 8 and 13  
is cut off. The disk 112 is formed with a partially  
circular protective flange 123 which extends axially  
forwardly (to the right in Fig. 7) from the periphery  
15 of the disk 112. The protective flange 123 is not  
completely circular because it must be provided a passage  
for the cutting blade 118. The counterclockwise rotation  
of the cutting blade 118 is stopped when it engages  
with the upper end of the protective flange 123 as  
20 shown in Fig. 8b.

After the strand 6 is cut off, the motor 115  
is reversed in rotation so that the oscillating arm 119  
is swung in the clockwise direction so that the cutting  
blade 118 is returned from the position shown in Fig. 8a  
25 to the inoperative initial position shown in Fig. 8a.

Referring back to Fig. 7, the end face of the  
main winding spool 8 which is in opposed relationship  
with the end face of the auxiliary winding spool 13

- 23 -

1 is formed with a cylindrical recess 124 which is  
slightly greater in diameter than the free end of the  
auxiliary winding spool 13 so that when the auxiliary  
winding spool 13 is connected to the main winding spool  
5 8, the free end of the spool 13 is projected into  
the recess 124 and is surrounded by the peripheral  
wall 8' thereof. This arrangement is very effective  
for smoothly transferring the strand between the main  
and auxiliary winding spools 8 and 13 as will be  
10 described in detail later.

Next the mode of operation of the continuous  
strand winding device with the above-described construc-  
tion will be described in more detail below. Prior  
to the strand winding, the piston rod 54 of the hydraulic  
15 cylinder 53 is fully extended as shown in Fig. 2 and  
consequently the first main winding spool 8a on the  
turret 9 is in the winding position shown in Fig. 1.  
The piston rod of the cylinder 73 is also fully extended  
so that the traverse motion 11 is moved away from the  
20 main winding spool 8a. The auxiliary winding spool 13  
is in the inoperative position shown in Fig. 1. Under  
these conditions, first the hydraulic cylinder 92  
is actuated to advance the strand guide rod 14 (See  
Fig. 6). Because the auxiliary winding spool 13  
25 is in the inoperative position, the stopper 96 carried  
by the auxiliary rod 95 engages with the arm 97 (See  
also Fig. 2) of the housing 82 so that the strand  
guide 14 is stopped at the line S.



- 24 -

1           The glass filaments from 2000 to 4000 in  
number drawn from the bushing 1 are applied with  
lubricant by the roller sizer 4 and gathered by the  
gathering roller 5 into a strand 6. An operator brings  
5 the strand 6 past the front side of the strand guide  
rod 14 toward the main winding spool 8a and winds it  
around the front end portion 8a' thereof. Thereafter  
the motor 15 is energized and the double-action electro-  
magnetic clutch 18 is so actuated that the timing pulley  
10 21 is rotated and the main winding spool 8a is spinned  
(See Fig. 3). The axial position of the main winding  
spool 8a is so determined that the strand 6 leaving  
from the gathering roller 8 is naturally forced to  
move toward the center of the main winding spool 8a by  
15 the tension of the strand 6, but at the start the path  
of the strand 6 is so restrained by the strand guide rod  
14 at the position S that the strand 6 is wound around  
the front end portion 8a' only until the strand 6 having  
a predetermined diameter is obtained the rotational  
20 speed of the motor 15 reaches a predetermined speed.  
When the motor 15 is energized, the motor 59 for dis-  
placing the traverse motion 11 (See 4) is also energized,  
but the electromagnetic clutch 64 is kept disconnected  
so that the plate cams 66 and 67 are stationary.

25           After the condition under which the strand  
6 is wound in the predetermined diameter has been  
obtained, the piston rod 93 of the hydraulic cylinder  
92 is retracted so that the strand guide rod 14 is

- 25 -

1 retracted to the position U. Then, under its own  
tension the strand 6 moves toward the center of the  
main winding spool 8a. Immediately before the strand  
guide rod 14 is retracted, the double-action electro-  
5 magnetic clutch 31 is so actuated that the timing  
pulley 34 is rotated and consequently the scroll  
cam of the traverse motion 11 is rotated, whereby the  
strand guide 40 starts its straight reciprocating  
movements.

10 Next the piston rod of the hydraulic cylinder  
73 is retracted so that the sector gear 71 is caused  
to rotate in the counterclockwise direction in Fig. 2,  
whereby the traverse motion 11 is caused to move toward  
the main winding spool 8a and the pressure roller 41  
15 on the traverse motion 11 is made into contact with  
the surface of the main winding spool 8a. Immediately  
before the pressure roller 41 is made into contact with  
the main winding spool 8a, the strand guide 40 catches  
the strand 6 which is being wound around the center  
20 portion of the main winding spool 8a, whereby the strand  
6 is traversed.

At the instant when the pressure roller 41  
is brought into contact with the main winding spool 8a,  
the electromagnetic clutch 64 is energized so that the  
25 plate cams 66 and 67 are rotated. Upon rotation of  
the plate cam 66, the rack 69 is caused to move upward  
so that the sector gear 71, which is in mesh with the  
rack 69, is caused to rotate in the clockwise direction

- 26 -

1 against the force which is imparted from the hydraulic  
cylinder 73 and tends to rotate the sector gear 71 in  
the counterclockwise direction. As a result, the  
traverse motion 11 is caused to move away from the  
5 main winding spool 8a. As already described, the plate  
cam 66 has such a cam profile that the retracting  
speed of the traverse motion 11 corresponds to the  
rate at which the strand package is increased in  
diameter. As a result, the traverse motion 11 is  
10 always maintained in predetermined spaced apart relation-  
ship with the surface of the strand package during  
the winding. In addition, because of the torque  
provided by the hydraulic cylinder 73, the traverse  
motion 11 is urged toward the main winding spool 8a  
15 so that the pressure roller 41 is pressed against  
the surface of the strand package under a predetermined  
pressure while the pressure roller 41 being retracted  
as the diameter of the strand package is increased.

As described, the plate cam 67, which rotates  
20 in unison with the cam 66, controls the motor 15 so  
as to gradually decrease the rotational speed of the  
main winding spool 8a in inverse proportion to the  
increase in diameter of the strand package being  
wound so that the winding speed or the surface velocity  
25 of the strand package can be maintained always constant.  
Thus the strand is wound under a constant tension  
regardless of the increase in diameter of the strand  
package. In addition, the pressure roller is always

- 27 -

1 pressed against the surface of the strand package  
being wound under a predetermined pressure so that  
the strand packages with uniform qualities can be  
obtained.

5           When the diameter of the strand package on  
the main winding spool 8a reaches a predetermined  
value, the electromagnetic clutches 18 and 31 are so  
energized that the timing pulleys 22 and 35 are rotated  
so as to rotate the empty main winding spool 8b and  
10 the auxiliary winding spool 13. Simultaneously, the  
hydraulic cylinder 86 is so actuated as to raise the  
rack 87 so that the auxiliary winding spool-housing  
82 is caused to rotate in the clockwise direction in  
Fig. 2 through the gears 88 and 84. As a result, the  
15 auxiliary winding spool 13 is caused to swing to the  
operative position at which the spool 13 is in line  
with the main winding sleeve 8a and is axially spaced  
apart therefrom by a predetermined short distance.  
Thereafter the pinion 90 (See Fig. 3) is caused to  
20 rotate in the clockwise direction so that the hollow  
shaft 47 is caused to move to the right and the free  
end of the auxiliary winding spool 13 is fitted into  
the recess 124 at the free end 8a' of the main winding  
spool 8a as shown in Fig. 7. When the auxiliary  
25 winding spool 13 is coupled to the main winding spool  
8a with a fully wound strand package, the electromagnetic  
clutch 64 is de-energized so that the rotations of the  
plate cams 66 and 67 are stopped and subsequently the

- 28 -

1 hydraulic cylinder 73 (See Fig. 2) is so actuated as  
to extend its piston rod so that the hollow shaft 42  
is caused to rotate in the clockwise direction through  
the sector gear 71 and as a result the traverse motion  
5 11 and the pressure roller 41 are caused to move away  
from the fully wound strand package, thereby releasing  
the strand 6 from the strand guide 40. The rotation  
in the clockwise direction of the sector gear 71 causes  
the rack 69 to rise so that the cylindrical roller 70  
10 is moved away from the cam plate 66. As a result, the  
cam plate 66 is returned to its initial position under  
the force of a bias spring (not shown).

Next the hydraulic cylinder 92 (See Fig. 6)  
is actuated to advance the strand guide rod 14. At  
15 this time, since the auxiliary winding spool 13 is  
in line with the main winding spool 8a, the arm 97 of  
the housing 82 is retracted away from the path of the  
stopper 96 carried by the auxiliary rod 95 which is  
advanced in unison with the strand guide rod 14 so that  
20 the strand guide rod 14 is advanced to the position  
T. Accordingly, the strand 6 which is being wound  
around the center portion of the main winding spool 8a  
is transferred over the front portion 8a' thereof to  
the auxiliary winding spool 13 which is rotating at  
25 the same speed as the main winding spool 8a. In this  
case, the closer toward the auxiliary winding spool 13  
the strand guide rod 14 pushes the strand 6, the higher  
the tension of the strand becomes so that it may have

- 29 -

1 a tendency of being more easily cut off. But the very  
smooth transfer of the strand 6 from the main winding  
spool 8a to the auxiliary winding spool 13 is ensured  
because the free end of the latter is fitted into the  
5 free end portion 8a' of the main winding spool 8a  
so that the breakage of the strand 6 during the transfer  
can be avoided. If the auxiliary winding spool 13  
were greater in diameter than the main winding spool  
8a, the strand 6 would have to pass past a step between  
10 them so that an excessive tension would be induced  
in the strand 6 with the resultant breakage.

After the strand 6 has been transferred onto  
the auxiliary winding spool 13, the pinion 90 (See Fig. 3)  
is caused to rotate in the counterclockwise direction  
15 so that the auxiliary winding spool 13 is disconnected  
from the main winding spool 8a. Concurrently, the  
motor 115 (See Fig. 7) is energized so that the cutting  
blade 118 is swung radially outwardly through the space  
between the auxiliary and main winding spools 13 and  
20 8a, thereby cutting off the strand 6 bridging between  
them. Thereafter the motor 115 is reversed in rotation  
so that the cutting blade is returned to its initial  
position shown in Fig. 8a. This strand cutting operation  
is almost instantly accomplished.

25 Almost concurrently with the strand cutting  
operation, the electromagnetic clutch 18 is so actuated  
as to disconnect the timing pulley 21. Simultaneously,  
a brake pad 98a (See Fig. 2) is pressed against a brake

- 30 -

1 disk 99a (See also Fig. 2) mounted on the spindle  
25 of the main winding spool 8a, whereby the latter  
is stopped.

Next the hydraulic cylinder 53 (See Figs. 2  
5 and 3) is retracted so that the rack 53 is lowered and  
the turret 9 is caused to rotate in the clockwise  
direction in Fig. 2 so that the empty main winding  
spool 8b is brought to the winding position and aligned  
with the auxiliary winding spool 13 which is now winding  
10 the strand 6. Thereafter the auxiliary winding sleeve  
13 is moved toward and engaged with the empty main  
winding spool 8b in a manner similar to that of the  
engagement between the main winding spool 8a and the  
auxiliary winding spool 13 as described. The strand  
15 guide rod 14 is then retracted from the position T  
to the position U (See Fig. 6) so that the strand 6  
which has been being wound around the auxiliary winding  
spool 13 is now automatically transferred toward the  
center of the main auxiliary winding spool 8b under  
20 the tension of the strand itself. The transfer of  
the strand 6 from the auxiliary winding spool 13 to  
the empty main winding spool 8b is smoothly carried out  
because the uphill step from the spool 13 to the spool  
8b is almost eliminated by the increase in apparent  
25 diameter of the auxiliary winding spool 13 by winding  
of the strand 6 during exchanging in position between  
the main winding spools 8a and 8b and because even  
when there remains some uphill step, the transfer of

- 31 -

1 the strand from the spool 13 to the spool 8b is in  
the direction in which the tension of the strand 6 is  
decreased instead of being increased.

After the strand 6 has been transferred  
5 from the auxiliary winding spool 13 to the main winding  
spool 8b, the traverse motion 11 is advanced again  
from its retracted position toward the main winding  
spool 8b and in the course of this advancement the  
strand guide 40, which is making the rectilinear  
10 reciprocating movements, catches the strand 6 again,  
whereby the strand 6 is traversed while being wound  
around the main winding spool 8b. The pressure roller  
41 is pressed against the surface of the package being  
formed on the main winding spool 8b. The clutch 64  
15 (See Fig. 4) is energized again so that the retracting  
movements of the traverse motion 11 and the pressure  
roller 41 are controlled by the plate cam 66 while the  
winding speed of the strand 6; that is, the peripheral  
speed of the package on the main winding spool 8b is  
20 controlled by the plate cam 67 in the manner described.

After the winding of the strand 6 around the  
main winding spool 8b has been started in the manner  
described above, the auxiliary winding spool 13 is  
axially moved away from the spool 8b and almost con-  
25 currently the cutting blade 118 is actuated again,  
thereby cutting off the strand 6 bridging between the  
spool 13 and the spool 8b.

Next the hydraulic cylinder 86 (See Fig. 2)



- 32 -

1 is actuated so as to lower the rack 87, thereby causing  
the housing 82 to rotate in the counterclockwise  
direction. As a result, the auxiliary winding spool  
13 is swung back to its initial position shown in  
5 Fig. 1. Next the electromagnetic clutch 31 is so  
actuated as to disconnect the timing pulley 35, thereby  
stopping the spinning of the auxiliary winding spool  
13. The operator takes off the strand package from  
the main winding spool 8a and removes the waste strand  
10 wound around the auxiliary winding spool 13 so as to  
be ready for the next exchanging operation of main  
winding spools.

In summary, according to the present invention,  
even during the operation for exchanging the position  
15 between the main winding spools 8a and 8b, the strand  
6 can be wound around the auxiliary winding spool 13  
without any interruption. In addition, the strand  
winding is carried out at the same position. As a  
result, during the winding of the strand 6 around the  
20 main or auxiliary winding spool 8 or 13, the path  
of travel of the strand 6 as well as the winding tension  
can be maintained substantially constant. It follows  
therefore that the most desirable advantages and effects  
can be obtained when the present invention is applied  
25 to the continuous winding of strands consisting of  
a larger number of glass filaments and having a larger  
diameter, which is sensitive to variations in strand  
winding conditions thereby to easily cause the breakages

- 33 -

1 of glass filaments and degradation in quality of  
strand packages.

The auxiliary winding spool 13 is held in  
the inoperative position remote from the winding  
5 position during the time when the strand is being wound  
to be formed into a package around the main winding  
spool 8a or 8b, so that an operator can be easy of  
access to the main winding spool 8a or 8b in the  
winding position when the strand 6 is broken or when  
10 the lubricant is solidified on the strand.

In addition, whenever the auxiliary winding  
spool 13 is disconnected from the main winding spool  
8a or 8b, the strand 6 is cut off by the cutting blade  
118 so that the formation of fuzz at the cut ends can  
15 be avoided and consequently the degradation in quality  
due to the presence of fuzz can be prevented.

It is to be understood that the present  
invention is not limited to the preferred embodiment  
described above and that various modifications can be  
20 effected without departing from the true spirit of the  
present invention. For instance, instead of two main  
winding spools, more than three spools can be mounted  
on the turret 9 which in turn, instead of being recipro-  
cated, is rotated in one direction so that the winding  
25 spools can be sequentially brought to the winding  
position. Alternatively, two winding spools can be  
mounted on a stand which makes rectilinear reciprocating  
movements.

- 1 -

## WHAT IS CLAIMED IS:

1. A device for continuously winding a continuous elongate element having:

a main winding spool supporting means which carries a plurality of main winding spools and is so movable as to bring said main winding spools sequentially to a winding position one by one;

an auxiliary winding spool whose free end is adapted to engage with the free end of the main winding spool in said winding position;

a traversing means movable between a first position adjacent to the main winding spool in said winding position at which said traversing means imparts the traversing movement to the element being wound around said main winding spool in said winding position and a second position spaced apart from said main winding spool in said winding position by a predetermined distance at which said traversing means is disengaged from the element being wound, and a guide rod movable in the direction in parallel with the axis of said main winding spool in said winding position between a first position above said auxiliary winding spool engaged with said main winding spool in said winding position and a second position beyond the end of said main winding spool in said winding position remote from said free end thereof;

in which said auxiliary winding spool is movable to an inoperative position spaced apart from the axis

- 2 -

of said main winding spool in said winding position by a considerable distance.

2. A device as set forth in Claim 1, in which:  
said main winding spool supporting means comprises a turret which carries two main winding spools angularly spaced apart by a predetermined angle and has an axis of rotation in parallel with the axes of said two main winding spools mounted thereon, whereby as said turret is caused to make reciprocating rotations, said two main winding spools are alternately brought to said winding position.

3. A device as set forth in Claim 2, in which:  
a double-action electromagnetic clutch with one input shaft and two output shafts is disposed in coaxial relationship with said turret; and  
said input shaft is drivingly coupled to the output shaft of a variable-speed motor while said two output shafts are drivingly connected to the spindles of said two main winding spools, respectively.

4. A device as set forth in Claim 2, in which:  
said auxiliary winding spool is mounted at one end of a supporting arm whose the other end is securely joined to one end of a rotating shaft extended in parallel with the axis of rotation of said turret and adapted to be displaced axially.

5. A device as set forth in Claim 4, in which:  
a stopper which is reciprocated in unison with said guide rod and an arm which is rotatable in

- 3 -

unison with said rotating shaft of said supporting arm are provided;

said arm is so positioned that when said auxiliary winding spool is retracted to said inoperative position, said arm is brought into the path of travel of said stopper so that when said guide rod is advanced, said arm is made into engagement with said stopper, whereby the advancement of said guide rod is limited to a position adjacent to said free end of said main winding spool in said winding position.

6. A device as set forth in Claim 1, in which:  
the free end of said auxiliary winding spool is smaller in diameter than the free end of each main winding spool; and

each main winding spool has a recess which is formed in said free end thereof for receiving said free end of said auxiliary winding spool.

7. A device as set forth in Claim 1, in which;  
said auxiliary winding spool is adapted to move axially toward or away from said main winding spool in said winding position and incorporates a cutting means having a cutting blade which is radially outwardly swung when said auxiliary winding spool is moved away from said main winding spool in said winding position, thereby cutting off the element bridging between them.

8. A device as set forth in Claim 7, in which:  
said cutting means has

- 4 -

a stationary retaining member which is disposed adjacent to said free end of said auxiliary winding spool and upon which is mounted said cutting blade in such a way that said cutting blade can swing about an axis in parallel with the axis of rotation of said auxiliary winding spool;

an arm swingable about said axis of rotation of said auxiliary winding spool relative to said retaining member; and

a connecting lever interconnecting between the rear end of said cutting blade remote from its cutting edge and the free end of said arm.

9. A device as set forth in Claim 8, in which:

said retaining member is securely joined to one end of a hollow stationary shaft extended through said auxiliary winding spool coaxially thereof;

said swinging arm is securely joined to one end of an oscillating shaft extended through said hollow stationary shaft coaxially thereof; and

the other end of said oscillating shaft is connected to the output shaft of a motor mounted adjacent to the other end of said hollow stationary shaft for causing the oscillating motions of said arm.

FIG. 1

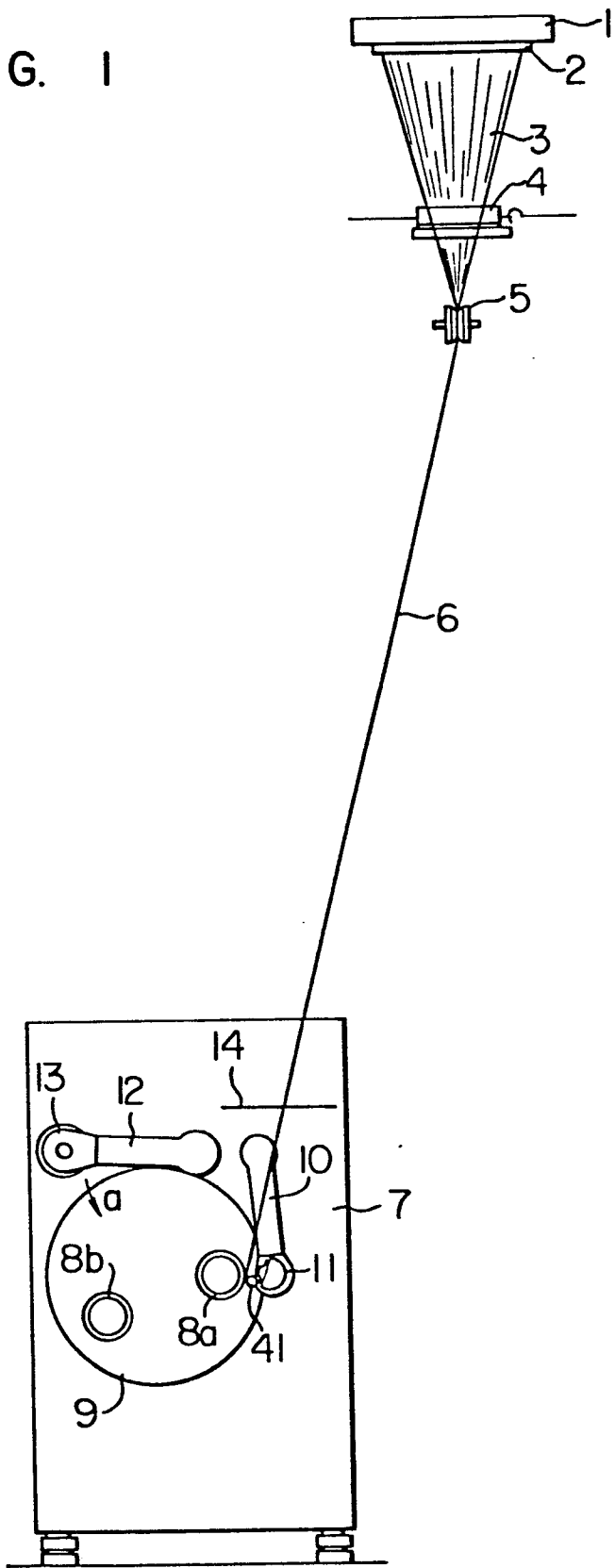


FIG. 2

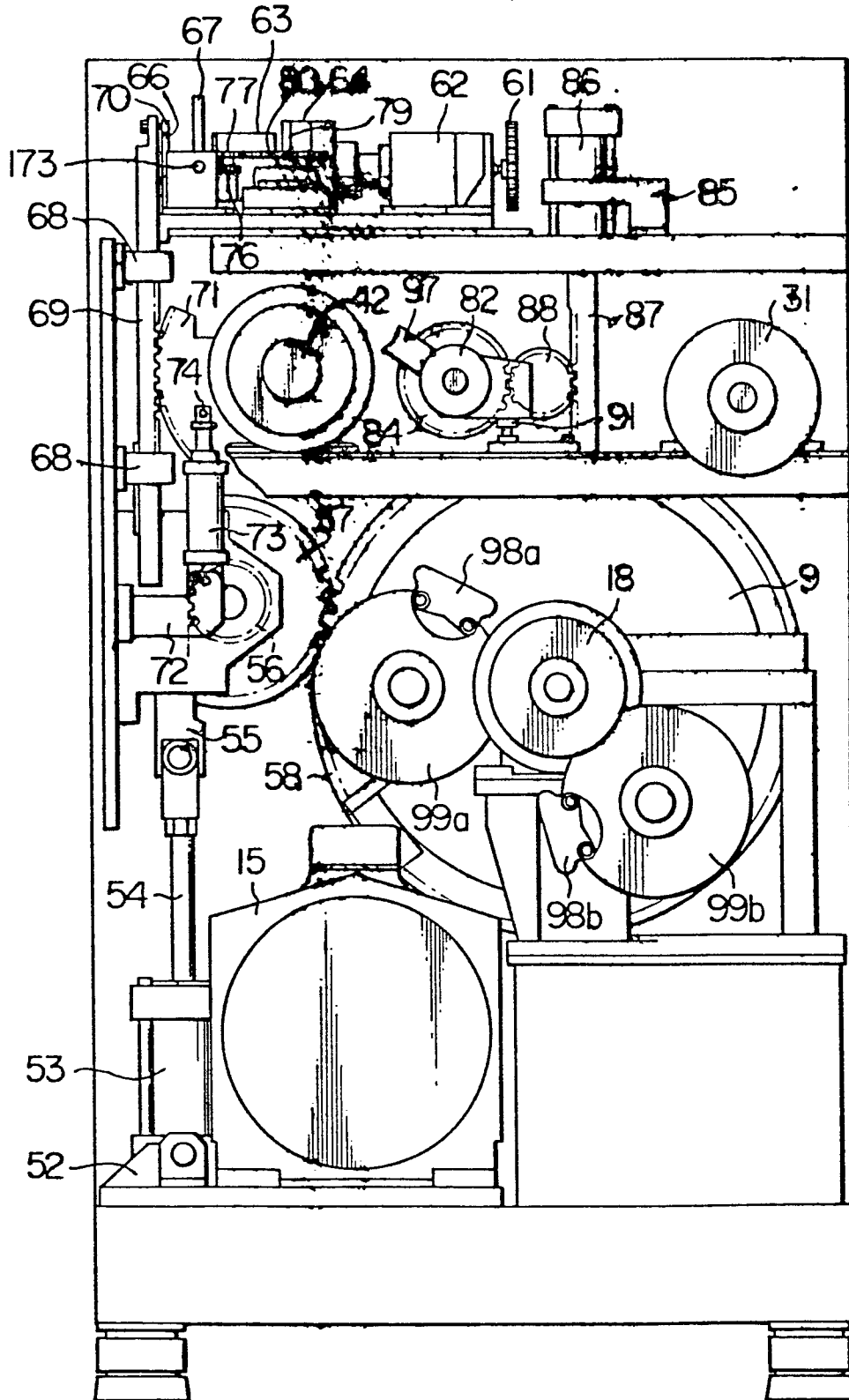




FIG. 3

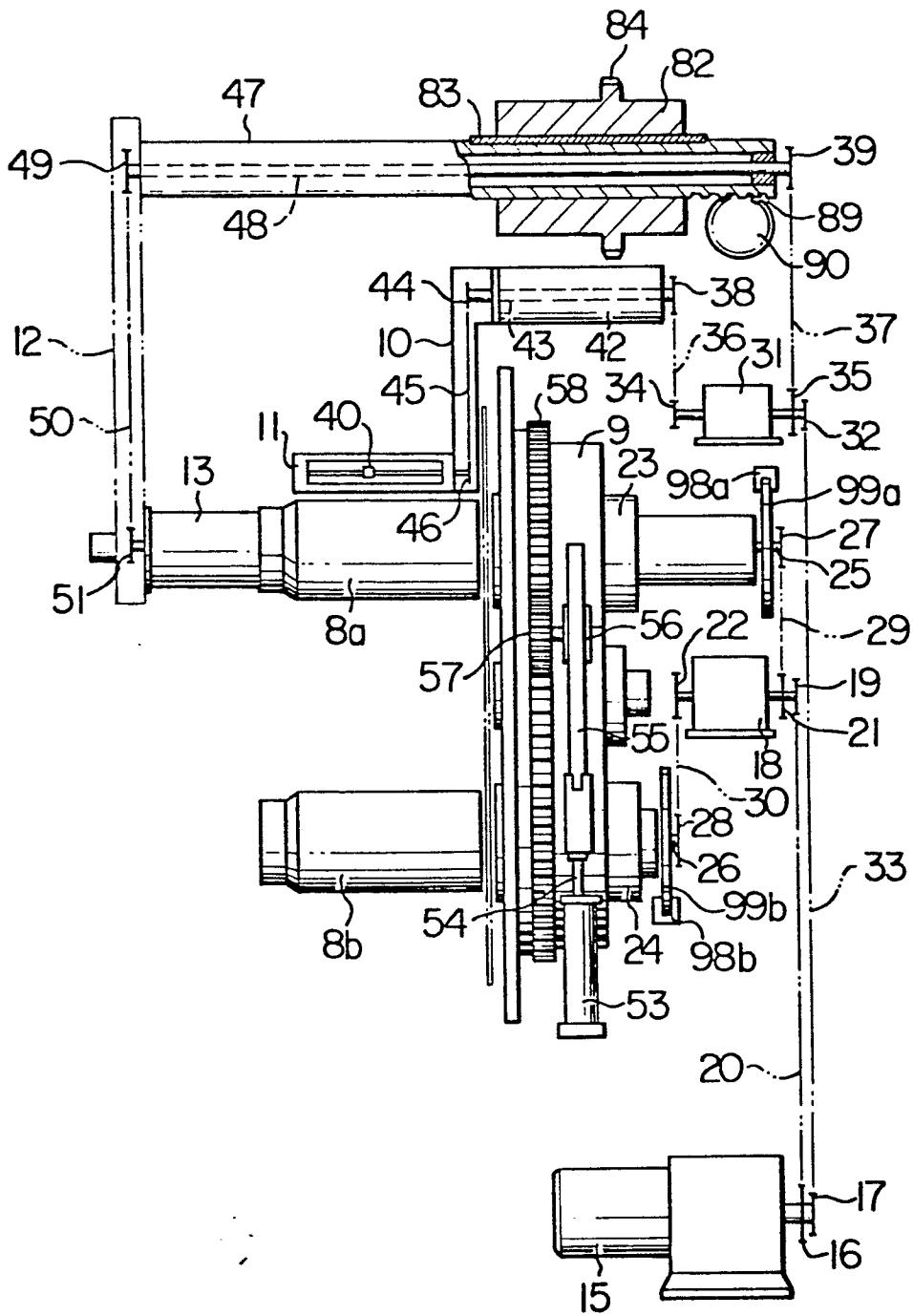


FIG. 4

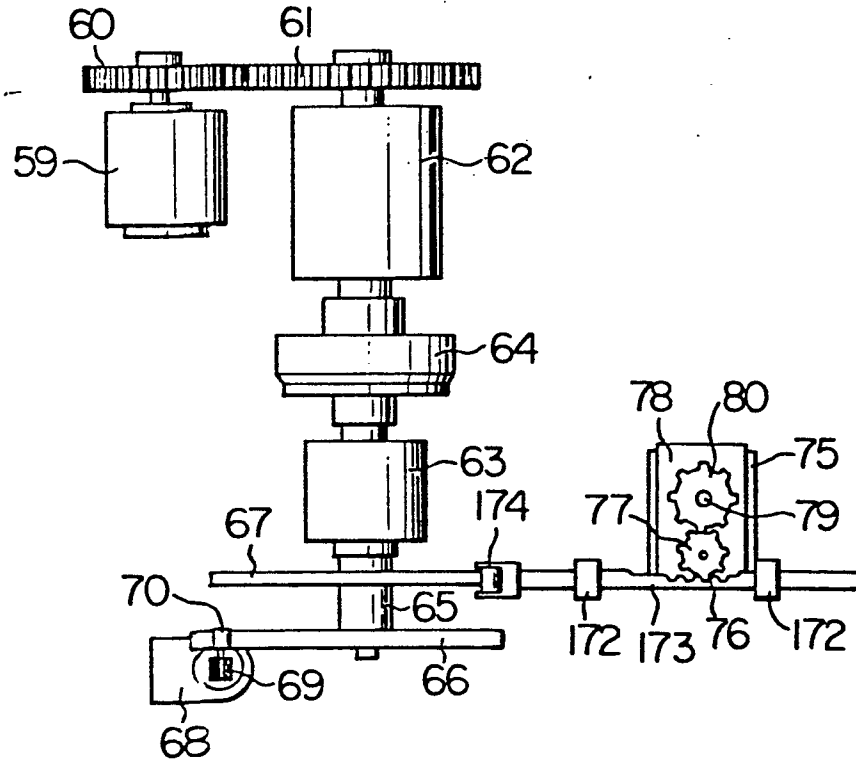


FIG. 6

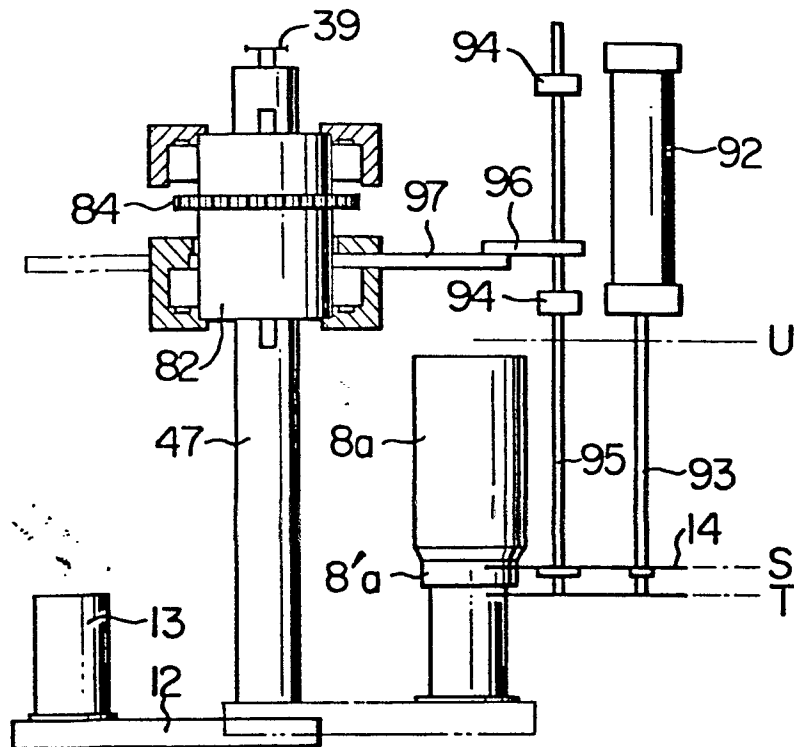


FIG. 5

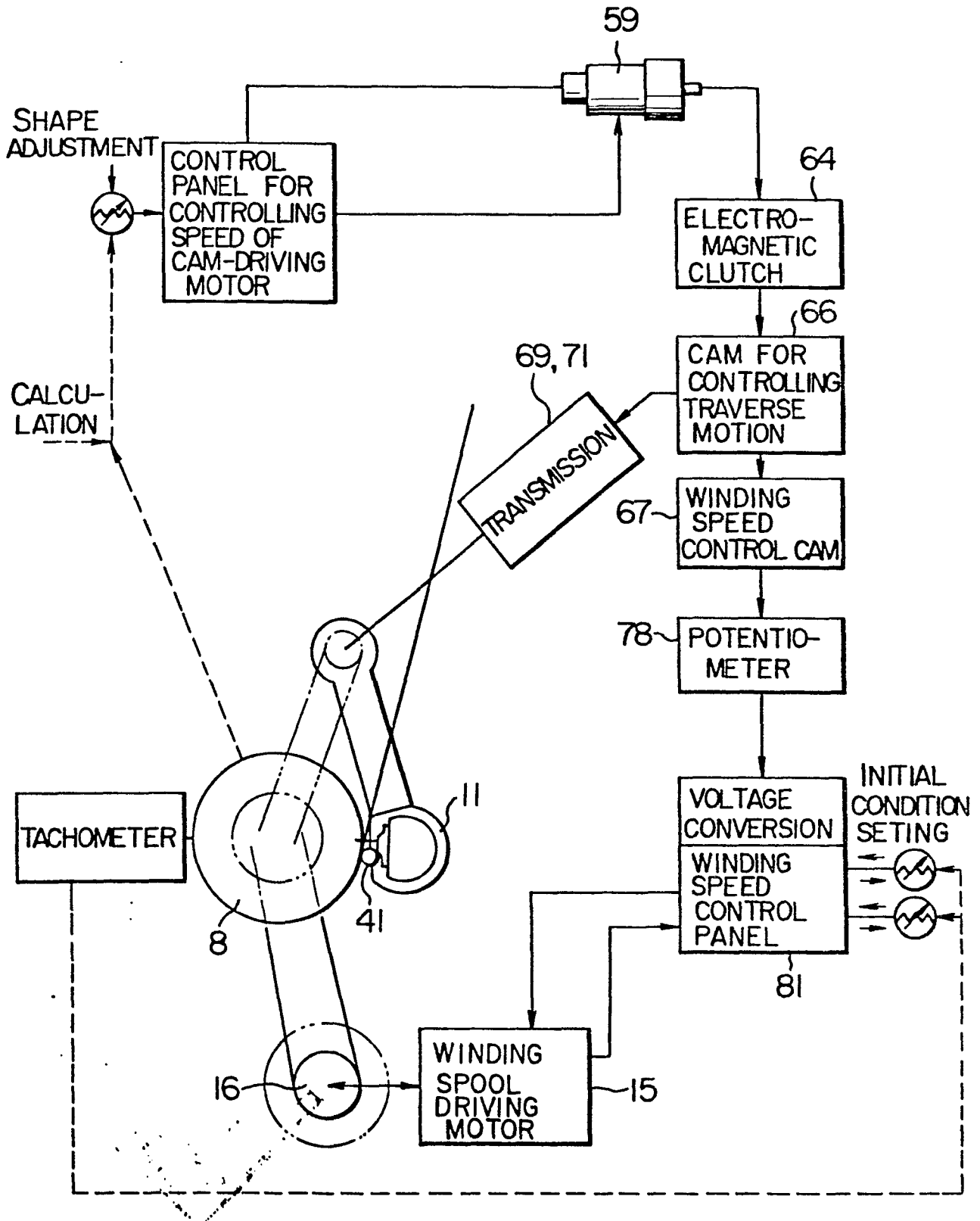


FIG. 7

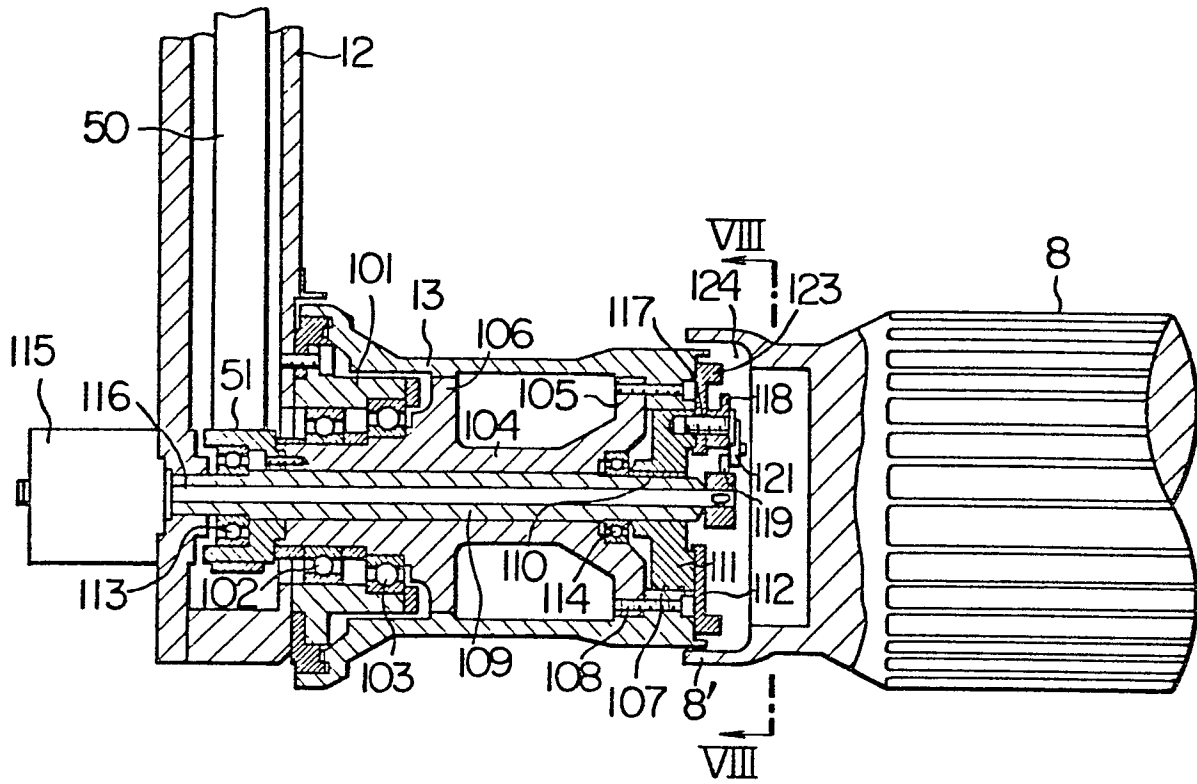


FIG. 8a

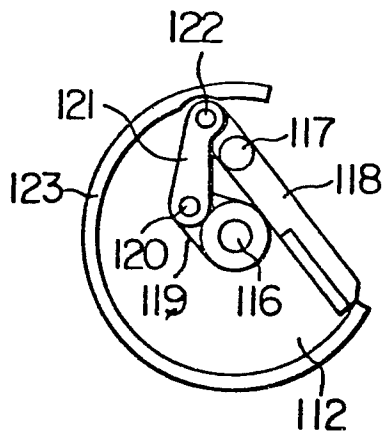
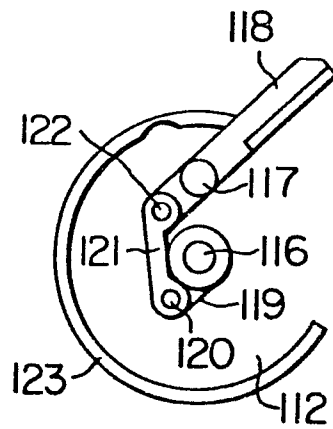


FIG. 8b





| DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT |  |  | CLASSIFICATION OF THE APPLICATION (Int. Cl. 4)  |
|-------------------------------------|--|--|---|
| Category                            | Citation of document with indication, where appropriate, of relevant passages  | Relevant to claim                              |   |
| X                                   | DE - A - 2 032 225 (KLÖCKNER-WERKE)<br>+ Claims 1,4,5,6; fig. 1-5;<br>pages 4-7 +<br>--                                  | 1,4  | B 65 H 54/02<br>B 65 H 67/04<br>C 03 B 37/10  |
|                                     | GB - A - 1 318 253 (SAINT-GOBAIN)<br>+ Claims 1,5,6; fig. 3-9;<br>page 3, lines 27-117; page 4,<br>lines 116-119 +<br>-- | 1,4  |   |
|                                     | AT - B - 302 786 (M.A.G. MASCHINEN UND APPARATEBAU)<br>+ Gesamt +<br>--  | 1,3,6  | TECHNICAL FIELDS SEARCHED (Int Cl. 3)<br><br>B 65 H 54/00<br>B 65 H 67/00<br>C 03 B<br>D 01 D<br>B 21 C   |
|                                     | DE - A1 - 2 627 947 (OWENS-CORNING)<br>+ Claims 1,3,4; fig. 1-8 +<br>--  | 1,2  |   |
|                                     | US - A - 3 523 650 (KLINK)<br>+ Claims 1,2; fig. 1,2; column<br>5, lines 43-57 +<br>--                                   | 1  |   |
|                                     | DE - B - 1 255 852 (AACHEN-GERRES-HEIMER)<br>+ Claim 1; fig. 1 +<br>--   | 1  |   |
|                                     | DE - A - 2 359 394 (WINGET LTD.)<br>+ Claim 1; fig. 2,3,4; pages<br>6,7 +<br>-----                                       | 1,7  | CATEGORY OF CITED DOCUMENTS<br><br>X: particularly relevant<br>A: technological background<br>O: non-written disclosure<br>P: intermediate document<br>T: theory or principle underlying the invention<br>E: conflicting application<br>D: document cited in the application<br>L: citation for other reasons |
| X                                   | The present search report has been drawn up for all claims   |  | & member of the same patent family, corresponding document  |
| Place of search<br>VIENNA           |  | Date of completion of the search<br>13-11-1980 | Examiner<br>HAUSWIRTH   |